



Vivienda sin esperanza: cuando lo “asequible” se convierte en un techo

Ver EDITORIAL página 2

Housing without hope: when “affordable” becomes a ceiling

See EDITORIAL page 2



El Reportero

El periódico bilingüe

GRATIS FREE

The Reporter The bilingual newspaper

San Francisco • Peninsula • East Bay • North Bay

www.elreporteroSF.com Vol. 35, Edition No. 41, January 16 - 23, 2026

Breves de América Latina

Latin briefs



Estados Unidos suspende visas de inmigrante para 75 países, incluidos varios de América Latina hoy

por el equipo de El Reportero

El gobierno de Estados Unidos anunció que suspenderá el procesamiento de visas de inmigrante para ciudadanos de 75 países a partir del 21 de enero de 2026, como parte de un cambio importante en la política migratoria enfocado en limitar el ingreso de solicitantes considerados con alto riesgo de convertirse en “carga pública”. La medida, emitida por el Departamento de Estado, no tiene una fecha definida de finalización y permanecerá vigente mientras se revisan los procesos de evaluación y verificación bajo la ley migratoria actual.

Ver BREVES LATINOS página 3

U.S. suspends immigrant visa processing for 75 countries including several in Latin America

—by the El Reportero staff

The United States government has announced that it will suspend all immigrant visa processing for citizens of 75 countries beginning January 21, 2026 as part of a major shift in immigration policy aimed at reducing the number of applicants deemed likely to rely on public benefits. The decision, issued by the U.S. State Department, will remain in effect indefinitely while officials reassess screening and vetting procedures under the law. (Reuters)

This suspension applies only to immigrant visas — the visas that allow people to live permanently in the United States — and does not affect nonimmigrant visas such as tourist, student, or business visas. U.S. of-

See LATIN BRIEFS page 6

NYT: EE.UU. presiona a México para permitir que tropas estadounidenses combatan a los cárteles

—por Mexico News Daily

En el primer día de su segundo mandato como presidente de Estados Unidos, Donald Trump fue preguntado sobre si consideraría ordenar a fuerzas especiales estadounidenses entrar en México para eliminar a los cárteles de la droga. “Podría pasar. Han pasado cosas más extrañas”, respondió Trump. En mayo del año pasado, la presidenta de México,

Claudia Sheinbaum, reveló que había rechazado una oferta de Trump para enviar tropas estadounidenses a México con el fin de combatir a los cárteles. En noviembre, NBC News informó que la administración Trump había comenzado a planear una misión potencial en territorio mexicano dirigida contra los cárteles, incluyendo posibles ataques con drones.

Ver EE.UU página 5

NYT: US is pressuring Mexico to allow US troops to fight cartels

—by Mexico News Daily

On the first day of his second term as U.S. president, Donald Trump was asked whether he would consider ordering U.S. special forces into Mexico to take out drug cartels. “Could happen.

Stranger things have happened,” Trump replied. In May last year, Mexican President Claudia Sheinbaum revealed that she had rejected an offer from Trump to send U.S. troops into Mexico to combat cartels. In November, NBC News reported that

the Trump administration had begun planning a potential mission on Mexican soil targeting cartels, including possible drone strikes.

Now, *The New York Times* reports that the United States is intensifying pressure on Mexico to allow U.S. military forces to conduct joint operations aimed at dismantling fentanyl laboratories inside the country.

The report, published Thursday, cites U.S. officials who spoke to the newspaper on condition of anonymity to discuss sensitive diplomatic and military planning matters. Its publication came two days after Sheinbaum held a phone call with Trump, which she requested after Trump declared that the United States would begin striking cartels on land.

Following the call, Sheinbaum said Trump told her that the United States could provide additional assistance in the fight against cartels if Mexico requested it. Sheinbaum, a staunch defender of Mexican sovereignty and outspoken opponent of U.S. intervention, said U.S. “boots on the ground” would not be necessary.

She added that a U.S. military action in Mexico could be ruled out entirely. Her government has significantly intensified its campaign against organized crime over the past 15 months.

US forces accompanying Mexican raids

Citing its sources, *The New York Times* reported that U.S. officials want American forces, either special operations troops or CIA officers, to accompany Mexican soldiers during raids on suspected fentanyl laboratories.

Under the proposal, Mexican troops would



Erika Pringle, a la derecha, abraza a Allison Lyman, cuyo hijo murió en una colisión, durante una vigilia con velas como parte del Día Mundial en Recuerdo de las Víctimas de Tránsito en el Capitolio en Sacramento, el 16 de noviembre de 2025. Erika Pringle, at right, embraces Allison Lyman, whose son died in a collision, during a candlelight vigil as part of The World Day of Remembrance for Road Traffic Victims at the Capitol in Sacramento on Nov. 16, 2025. - Photo by Fred Greaves for CalMatters.

Legislador apunta a choferes ebrios reincidentes en un impulso amplio para corregir fallas sistémicas estatales

El proyecto de ley sobre DUI pretende ser la “punta de lanza” de un movimiento para abordar cómo California permite que conductores peligrosos sigan en las carreteras

—por Lauren Hepler y Robert Lewis

Una coalición de legisladores de California se prepara para presentar una serie de proyectos de ley

en esta sesión legislativa con el objetivo de reformar cómo el estado maneja a los conductores peligrosos, dijo esta semana el asambleísta Nick Schultz, de Burbank. Schultz, demócrata y presidente del Comité de Seguridad Pública de la Asamblea, presentó el lunes su primera propuesta: una legislación que aumentaría las sanciones

Ver LEGISLADOR página 3

Lawmaker targets repeat drunk drivers as part of broader push to fix systemic failures

The DUI bill is intended to be the “tip of the spear” in a movement to address how California allows dangerous drivers to remain on the road

—by Lauren Hepler and Robert Lewis

A coalition of California lawmakers is preparing a series of bills this legislative session aimed at overhauling how the state deals with danger-

ous drivers, Assemblymember Nick Schultz of Burbank said this week.

Schultz, a Democrat who chairs the Assembly’s Public Safety Committee, unveiled his first proposal on Monday: legislation that would increase penalties for repeat drunk drivers. He described the bill as the “tip of the spear” in a broader effort to address systemic failures exposed

See LAWMAKER page 5

La ciencia confirma la sabiduría ancestral: los hongos comestibles combaten el cáncer de colon a través de múltiples vías poderosas

—por Willow Tohi

Una nueva revisión científica destaca a varios hongos comestibles, incluidos el shiitake y el reishi, como potentes combatientes de las células del cáncer de colon en estudios de laboratorio.

- Estos hongos actúan de manera distinta a los medicamentos convencionales, atacando el cáncer por varias vías simultáneamente.
- Los investigadores observan un efecto sinérgico al combinar distintas variedades de hongos, una estrategia difícil de replicar con fármacos de un solo compuesto.
- Expertos recomiendan incorporarlos en la dieta y considerar extractos de calidad como parte



de un enfoque integral de prevención y apoyo. En la batalla global contra el cáncer de colon —una enfermedad responsable de

de un enfoque integral de prevención y apoyo. En la batalla global contra el cáncer de colon —una enfermedad responsable de

Ver SALUD página 6

How different cooking methods and added ingredients transform potatoes, a nutritional staple

—by Willow Tohi

Potatoes are naturally nutritious, but their health impact is determined almost entirely by cooking method and added ingredients.

Boiling and steaming are the healthiest methods, preserving nutrients without adding excess fat.

Deep-frying, pan-frying in unstable oils and methods that submerge potatoes in fat (like confit) are the least healthy, introducing harmful compounds.

Popular preparations like chips, hash browns and dauphinoise potatoes are high in calories, unhealthy fats and salt, making them occasional treats.

To boost health benefits, keep skins on, use unsaturated oils sparingly and flavor with herbs and spices instead of salt, butter and cream.

For centuries, the potato has been a dietary cornerstone, yet it remains trapped in a nutritional paradox. Britons consume

See HEALTH page 7



Editorial & Comentarios

Editorial & Commentaries



FROM THE EDITOR

Marvin Ramírez

Vivienda sin esperanza: cuando lo “asequible” se convierte en un techo

—por Marvin Ramírez

San Francisco se ha convertido en una ciudad donde la supervivencia es subsidiada, pero el progreso se castiga silenciosamente.

Durante años, los gobiernos municipales y condados han promovido desarrollos de vivienda dirigidos a residentes de bajos ingresos como la respuesta principal a la crisis de asequibilidad. Estos edificios no son construidos por agencias gubernamentales. Son levantados por promotores privados, pero bajo condiciones dictadas por las ciudades mediante normas de zonificación, aprobaciones de planificación y permisos de construcción.

A cambio del derecho a construir, los promotores deben incluir apartamentos por debajo del precio del mercado. La lógica es sencilla: utilizar el desarrollo privado para producir viviendas que las personas con ingresos limitados puedan pagar. Para las familias sin otras opciones, estas unidades

ofrecen estabilidad en una de las ciudades más caras del país. Proporcionan un techo, previsibilidad y alivio frente a la amenaza constante del desplazamiento.

Pero la estabilidad por sí sola no es suficiente. Lo que falta en este modelo es un futuro.

En San Francisco, la vivienda con restricciones de ingresos tiene techos estrictos. Los inquilinos deben recertificar sus ingresos una o dos veces al año. Si ganan muy poco, luchan por sobrevivir. Si ganan un poco más, corren el riesgo de perder su hogar. Un aumento salarial, horas extra o un segundo empleo pueden convertirse repentinamente en una carga. Avanzar se vuelve peligroso. La ambición se castiga.

Este sistema puede prevenir la falta de vivienda, pero no crea movilidad. Congela a las familias en un nivel económico específico y desalienta silenciosamente el progreso. La vivienda asequible, tal como está estructurada actualmente, funciona menos

como un puente y más como una zona de retención permanente, donde los residentes solo pueden quedarse si siguen siendo lo suficientemente pobres como para calificar. No hay graduación, solo cumplimiento.

Esta realidad cobró nueva urgencia después de que Donald Trump anunciara planes para restringir a los grandes inversores institucionales la compra de viviendas unifamiliares. La propuesta ha generado reacciones políticas previsibles, pero su premisa subyacente refleja una experiencia que muchas familias ya viven. Cuando los inversores corporativos entran al mercado inmobiliario con ofertas en efectivo y la capacidad de pagar por encima del precio de mercado, los compradores comunes quedan desplazados.

En toda California y gran parte del país, los inversores institucionales y las grandes corporaciones han transformado el mercado

Ver EDITORIAL página 7

Housing without hope: when “affordable” becomes a ceiling

—by Marvin Ramírez

San Francisco has become a city where survival is subsidized, but progress is quietly punished. For years, city and county governments have promoted housing developments aimed at low-income residents as the primary response to the affordability crisis. These buildings are not constructed by government agencies themselves. They are built by private developers—but under conditions dictated by cities through zoning rules, planning approvals, and building permits.

In exchange for the right to build, developers are required to include below-market-rate apartment units. The logic is straightforward: use private development to produce housing that people with limited incomes can afford. For families with no other options, these units offer stability in one of the most expensive cities in the country.

But stability alone is not enough. What is missing from this model is a future.



In San Francisco, income-restricted housing comes with strict ceilings. Tenants must recertify their income once or twice a year. Earn too little, and you struggle to survive. Earn slightly more, and you risk losing your home. A raise, overtime hours, or a second job can suddenly turn into a liability. Advancement becomes dangerous. Ambition is punished.

This system may prevent homelessness, but it does not create mobility. It freezes families at a specific economic level and

quietly discourages progress. Affordable housing, as it is currently structured, functions less like a bridge and more like a permanent holding zone—one where residents are allowed to stay only if they remain poor enough to qualify.

That reality took on new urgency after Donald Trump announced that he plans to ban large institutional investors from buying single-family homes. The proposal has sparked predictable political reac-

See EDITORIAL page 6

Las reclusas ahora están siendo castigadas por denunciar violaciones cometidas por hombres “transgénero”

Este artículo se publica únicamente con fines informativos. Las opiniones y afirmaciones expresadas son responsabilidad exclusiva del autor y no representan la postura ni la política editorial de El Reportero.

El envío de delinquentes sexuales masculinos condenados a prisiones femeninas con poblaciones vulnerables ha resultado, de manera previsible, en la victimización de las internas

—por Jonathon Van Maren

En un informe contundente para The Hill, el periodista de investigación y profesional de la salud mental Forest Romm detalló el horror que se está desarrollando en las prisiones de mujeres de Estados Unidos, donde internos masculinos que se identifican como trans “hacen lo que quieren” con reclusas que no pueden escapar. Romm describió la situación en MCI-Framingham, la prisión estatal de mujeres de Massachusetts.

Desde que entró en vigor la Ley de Reforma de la Justicia Penal de 2018, convictos masculinos que se identifican como transgénero están siendo enviados a MCI-Framingham, y extensas entrevistas con internas revelaron que la prisión se ha convertido en “un refugio para depredadores sexuales que fingen ser transgénero”. Romm



enumera a los siguientes internos varones que han sido enviados a MCI-Framingham desde 2018 y subraya que esta lista es apenas una pequeña muestra:

Uno de los internos que se identifican como trans reñidos en Framingham es Kenneth Hunt, que ahora se hace llamar “Katheena”. Fue condenado por agredir sexualmente y asesinar a dos mujeres—una de ellas su propia prima— en un crimen cuyos detalles son demasiado espeluznantes para relatarlos aquí.

Charles “Charlese” Horton, previamente condenado por secuestro y agresión a un menor, fue arrestado nuevamente en 2019 por múltiples cargos, entre ellos el secuestro y la violación reiterada, a punta de pistola, de una niña de 14 años. Esta

vez, ante la perspectiva de ir a prisión, declaró una identidad transgénero y, voilà, fue enviado a MCI-Framingham en julio de 2025.

Robert “Michelle” Kosilek cumple cadena perpetua por casi decapitar a su esposa con un alambre de piano antes de despojarla de su ropa y abandonar su cuerpo en el estacionamiento de un centro comercial.

Wayne “Veronica” Raymond, encarcelado de por vida por violar a niños, fue autorizado a convivir entre mujeres en MCI-Framingham a pesar de que se le negó la libertad condicional seis veces por no “demostrar un nivel de rehabilitación” que lo hiciera “compatible con el bienestar de la sociedad”.

Ver COLUMNA página 6

Female prisoners are now being punished for reporting rapes by ‘transgender’ men

This article is published for informational purposes only. The opinions and assertions expressed are exclusively those of the author and do not represent the views, positions, or editorial policy of El Reportero.

Sending convicted male sex offenders to female prisons with vulnerable populations has, predictably, resulted in the victimization of female inmates

—by Jonathon Van Maren

Wed Jan 14, 2026 - In a searing report for The Hill, investigative journalist and mental health professional Forest Romm detailed the horror show unfolding in American women’s prisons, where trans-identifying “violent male inmates have their way” with female inmates who cannot escape. Romm detailed the state of affairs in MCI-Framingham, the state women’s prison in Massachusetts.

Since the 2018 Criminal Justice Reform Act came into effect, male convicts who identify as transgender are being sent to MCI-Framingham, and extensive interviews with female inmates revealed that the prison has become “a haven for sexual predators who pretend to be transgender.” Romm lists the following male inmates who have been sent to MCI-Framingham since 2018 and emphasized that this list is merely a small sampling:



One trans-identified inmate held at Framingham is Kenneth Hunt, who now goes by “Katheena.” He was convicted of sexually assaulting and murdering two women – one of them his own cousin – in a crime whose details are simply too grisly to recount here.

Charles “Charlese” Horton, previously convicted of kidnapping and assaulting a child, was arrested again in 2019 on multiple charges, including repeatedly abducting and raping a 14-year-old at gunpoint. This time facing prison, he declared a transgender identity and, voila, was sent to MCI-Framingham in July 2025.

Robert “Michelle” Kosilek is serving a life

sentence for nearly decapitating his wife with a piano wire before stripping and abandoning her body in a shopping-mall parking lot.

Wayne “Veronica” Raymond, incarcerated for life for raping children, was permitted to live among the women at MCI-Framingham despite being denied parole six times for failing to “demonstrate a level of rehabilitation” making him “compatible with the welfare of society.”

Justin “Taylor” Shine pleaded guilty to kidnapping and assault. He bound and assaulted a six-year-old girl, who escaped only when police knocked on his door.

See COLUMN page 6

El Reportero
The Reporter The bilingual newspaper

EDITOR IN CHIEF & PUBLISHER

Lic. Marvin Ramírez
Maynard Institute for Journalism Education Fellow

EMERITUS ADVISOR

Lic. José Santos Ramírez Calero
12/24/16 to 6/12/04

Reporter
STAFF

News assistant
ALEXANDROS SILVA

Calendar Editor
MAGDY ZARA

Photographer
STAFF

Translations
STAFF

Advertising Sales
STAFF

Accounting
MEL LEE

Distribution
JUANA RAMIREZ

Graphic Design
KATTY ARANGUA

El propósito de El Reportero es informar sobre lo que afecta a los latinos en los Estados Unidos. También contiene artículos políticos y de interés general sobre cultura y eventos sociales. Lo que se publica en El Reportero no necesariamente refleja el punto de vista y la línea ideológica del periódico. El personal que labora en el periódico es voluntario, siendo la mayoría estudiantes de colegio con deseos de aprender periodismo o asuntos relacionados. Para más información, enviar artículos, ideas, anunciar sus eventos o negocio en El Reportero, puede contactarnos.

415-648-37 11 Lreportero@aol.com

Horas de oficina L-V: 10:00 am a 5:00 pm
Office hours Mon-Fri: 10:00 am to 5:00 pm

El Reportero’s aim is to cover people and issues that affect Latinos in the U.S. It also contains political and general interest articles on cultural and social events. What is printed in El Reportero does not necessarily reflect the views and opinions of the newspaper. Our staff is volunteer, being mainly students wanting to learn journalism or office skills. For more information and to submit articles and story ideas, announce your events, or advertise your business in El Reportero.

2601, Mission Street, Suite 105,
San Francisco, California [94110].



www.elreporteroSF.com



Activistas se manifestaron en Sacramento el miércoles y se reunieron con legisladores para presionar a favor de medidas a nivel estatal que contrarresten los recortes federales en materia de atención médica. Activists demonstrated in Sacramento on Wednesday and met with lawmakers to lobby for state-level measures to counter federal health care cuts. (Health Access)

Manifestación “Fight for Our Health” pide a legisladores suavizar los recortes a Medi-Cal

—por Suzanne Potter

16 de enero de 2026 — Esta semana, decenas de defensores de la atención médica se manifestaron en Sacramento para pedir a los legisladores que encuentren formas de proteger a los californianos de los enormes recortes federales a Medi-Cal.

El verano pasado, los republicanos en el Congreso aprobaron un enorme proyecto presupuestario llamado Resolución de la Cámara 1, que recortó 1 billón de dólares a Medicaid a nivel nacional.

La asambleísta Mia Bonta, demócrata de Oakland, es presidenta del Comité de Salud de la Asamblea estatal.

“Esto significa que más de 30 mil millones de dólares cada año han sido arrancados de las manos de los beneficiarios de Medi-Cal: 3.4 millones de californianos”, explicó Bonta.

Los republicanos defendieron los recortes como necesarios para financiar otras prioridades de la administración, incluidos recortes de impuestos y un mayor control migratorio. La propuesta presupuestaria de enero del gobernador Gavin Newsom mantiene las limitaciones de Medi-Cal

para personas indocumentadas y algunos inmigrantes con estatus legal, al tiempo que añade restricciones adicionales a la atención médica para inmigrantes. Los legisladores comenzarán a negociar el presupuesto estatal la próxima semana.

Amanda McAllister-Wallner, directora ejecutiva de la coalición de defensa Health Access, dijo que los legisladores deberían aumentar los ingresos provenientes de las grandes corporaciones para mitigar los peores efectos de los recortes federales.

“La H.R.1 no fue solo un recorte a la atención médica, fue la mayor redistribución de riqueza en la historia de Estados Unidos”, sostuvo McAllister-Wallner. “Recortar servicios para los más vulnerables con el fin de poner dinero en los bolsillos de los estadounidenses más ricos y de las corporaciones más rentables, muchas de las cuales viven y hacen negocios aquí mismo en California”.

Rachel Linn Gish, subdirectora interina de Health Access, señaló que California puede flexibilizar los requisitos federales de reporte laboral y las verificaciones de elegibilidad, a los que calificó como cargas

administrativas diseñadas para expulsar a las personas de Medi-Cal. Sin embargo, agregó que esos cambios por sí solos no evitarán que muchos californianos pierdan su cobertura.

“Estamos al borde de una enorme crisis de salud pública si nuestro estado no actúa”, advirtió Gish. “Será en el presupuesto estatal donde se tomarán las decisiones sobre si se recorta nuestra atención médica o se protege”.

Los defensores que participaron en la manifestación advirtieron que los profundos recortes a Medi-Cal podrían saturar las salas de emergencia, provocar el cierre de clínicas y aumentar los costos de salud a largo plazo en todo el estado.

Subrayaron que Medi-Cal no solo apoya a familias de bajos ingresos, adultos mayores y personas con discapacidades, sino también a hospitales rurales y proveedores de la red de seguridad que dependen del programa para mantenerse abiertos. A medida que comienzan las negociaciones presupuestarias, los manifestantes instaron a los legisladores a tratar la atención médica como infraestructura esencial, no como una partida prescindible.

However, U.S. officials acknowledged that fentanyl laboratories are notoriously difficult to locate and destroy.

Democrats introduce bill to block action

Democratic lawmakers in the United States are pushing back against Trump’s military intervention in Venezuela and potential unilateral action in Mexico.

On Wednesday, Representatives Joaquín Castro, Sara Jacobs, and Greg Stanton introduced the “No Unauthorized War in Mexico Act” in the U.S. House of Representatives. The bill would prohibit the use of force in or against Mexico unless Congress has declared war or passed specific authorization.

If enacted, the legislation would bar taxpayer funds from being used for an unauthorized war in Mexico. Castro warned that launching another unnecessary war in Latin America would destabilize the region and damage U.S. interests.

Although unlikely to pass in the Republican-controlled House, the bill serves as a warning to the Trump administration and adds to public debate over U.S. intentions in Mexico.

With reports from The New York Times and other media.



Breves locales & Estatales

Local & State briefs

‘Fight for our Health’ rally calls on lawmakers to soften Medi-Cal cuts

—by Suzanne Potter

This week, dozens of health care advocates rallied in Sacramento, asking lawmakers to find ways to shield Californians from massive federal cuts to Medi-Cal.

Republicans in Congress passed a huge budget bill called House Resolution 1 last summer, which cut \$1 trillion from Medicaid nationwide.

Asm. Mia Bonta, D-Oakland, is chair of the State Assembly Health Committee.

“It means over \$30 billion every single year have been ripped out of the hands of Medi-Cal recipients: 3.4 million Californians,” Bonta outlined.

Republicans defended the cuts as necessary to fund other administration priorities, including tax cuts and increased immigration enforcement.

Gov. Gavin Newsom’s January budget proposal continues limits on Medi-Cal for undocumented people

and some lawfully present immigrants while adding additional restrictions to immigrant care. Lawmakers begin negotiating the state budget next week.

Amanda McAllister-Wallner, executive director of the advocacy coalition Health Access, said lawmakers should raise revenue from large corporations in order to blunt the worst effects of the federal cuts.

“H.R.1 wasn’t only a cut to health care, it was the largest redistribution of wealth in American history,” McAllister-Wallner contended. “Cutting services for the most vulnerable in order to put money in the pockets of the richest Americans and most profitable corporations, many of whom live and do business right here in California.”

Rachel Linn Gish, interim deputy director of Health Access, said California can ease federal work reporting requirements and eligibility checks, which she described as admin-

istrative hurdles designed to push people off Medi-Cal. However, she added, procedural changes alone will not prevent widespread coverage losses.

“We are on the precipice of a huge public health crisis if our state does not take action,” Gish argued. “It will be in the state budget that these decisions about whether to cut our care or protect our care are going to be made.”

Advocates at the rally warned that deep Medi-Cal reductions could strain emergency rooms, force clinic closures, and increase long-term health costs statewide. They stressed that Medi-Cal supports not only low-income families, seniors, and people with disabilities, but also rural hospitals and safety-net providers that rely on the program to stay open. As budget talks begin, protesters urged lawmakers to treat health care as essential infrastructure, not a line item to be sacrificed.

BREVES LATNOS de la página 1

La suspensión aplica únicamente a las visas de inmigrante, es decir, aquellas que permiten residir de manera permanente en Estados Unidos. No afecta a las visas de no inmigrante, como las de turismo, estudio o negocios. Funcionarios federales informaron que los oficiales consulares han recibido instrucciones de rechazar nuevas visas de inmigrante durante el período de revisión.

Entre los 75 países afectados se encuentran varias naciones de América Latina y el Caribe, lo que ha generado preocupación

en comunidades con fuertes lazos familiares en Estados Unidos. Los países latinoamericanos incluidos en la suspensión son Brasil, Colombia, Cuba, Guatemala, Nicaragua, Haití y Uruguay. Los ciudadanos de estos países que se encuentren en proceso de solicitar una visa de inmigrante enfrentarán retrasos significativos o una suspensión indefinida de sus trámites.

La medida está vinculada a la aplicación estricta de la regla de “carga pública”, que permite negar visas a personas que, según el gobierno, podrían depender de beneficios públicos. Las autoridades

aseguran que el objetivo es fortalecer los mecanismos de evaluación económica y garantizar que los nuevos inmigrantes sean financieramente autosuficientes.

Sin embargo, críticos de la política advierten que la suspensión podría separar familias, afectar procesos de reunificación y golpear de forma desproporcionada a comunidades latinoamericanas con una larga historia migratoria hacia Estados Unidos. Mientras tanto, organizaciones comunitarias y defensores de los inmigrantes esperan mayor claridad sobre la duración y el alcance real de la medida.

LEGISLADOR de la página 1

para los conductores ebrios reincidentes. Describió el proyecto como la “punta de lanza” de un esfuerzo más amplio para corregir fallas sistémicas expuestas por la serie de investigación *License to Kill* de *CalMatters*.

Esa investigación encontró que, mientras aumentan las muertes en las carreteras, California ha permitido de forma reiterada que conductores con largos y alarmantes historiales de comportamiento peligroso continúen manejando.

“California ha estado rezagada, francamente, en comparación con muchos otros estados”, dijo Schultz. “Tenemos que hacerlo mejor”.

La ley propuesta facilitaría que los fiscales acusen por delito grave a reincidentes por DUI, aumentaría los periodos de suspensión de licencias y ampliaría el uso de dispositivos de bloqueo de encendido, alco-

holímetros instalados en los vehículos que el conductor debe soplar para que el automóvil pueda arrancar.

El impulso llega cuando las muertes viales relacionadas con el alcohol en California han aumentado más del 50 por ciento en la última década, el doble del promedio nacional. Más de 1,300 personas mueren cada año en el estado en choques causados por conductores ebrios.

La investigación de *CalMatters* determinó que California tiene algunas de las leyes de DUI más débiles del país y que con frecuencia no aplica plenamente las que ya existen. Según la ley actual, por lo general un conductor no puede ser acusado de un delito grave hasta su cuarto DUI en un periodo de 10 años.

El proyecto de Schultz permitiría a los fiscales presentar cargos por delito grave a partir de un tercer DUI, un cambio que él calificó como un

“cambio de paradigma” y que alinearía más a California con otros estados.

La iniciativa también exigiría que los conductores que reciban una quinta condena por DUI en 10 años tengan su licencia revocada por cinco años y deban instalar un alcoholímetro en el vehículo durante cuatro años.

Schultz señaló que esta medida, junto con otras que se esperan, daría a California mejores herramientas para identificar antes a conductores peligrosos e intervenir antes de que se pierdan vidas. Uno de los objetivos clave es conectar mejor al sistema de justicia con el Departamento de Vehículos Motorizados (DMV), que mantiene registros y acciones de licencias por separado.

El esfuerzo ha sido impulsado en parte por las familias de las víctimas que exigen reformas y por el periodismo de investigación

Ver LEGISLADOR página 7

US from page 1

lead the operations and make key decisions, while U.S. forces would provide intelligence support and operational advice. The newspaper noted that such joint operations would represent a major expansion of the U.S. role in Mexico, one the Mexican government has firmly opposed.

According to the Times, the proposal was first raised early last year and later dropped. It was revived after U.S. forces captured Venezuelan President Nicolás Maduro on Jan. 3, a development that elevated discussions to senior levels of government.

Given Sheinbaum’s repeated assertions that foreign troops will not be allowed to operate in Mexico, it appears highly unlikely she would approve the Trump administration’s request.

The proposal also conflicts with recent Mexican laws restricting foreign military presence on national territory, including a constitutional amendment passed last year.

Sheinbaum has emphasized that her administration is open to cooperation with the United States on security issues but will not

35 years publishing
35 años publicando

www.elreporterosf.com



Haz que tu marca brille en nuestras páginas.
Publicita con nosotros y llega a miles de lectores cada semana.

www.elreporterosf.com



Arte & Entretenimiento

Arts & Entertainment



El Parque Ecológico de Xochimilco ha obtenido el reconocimiento como Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO. The Xochimilco Ecological Park has been recognized as a World Heritage Site by UNESCO. (Ana Paula de la Torre)

El legado mexicano del arquitecto paisajista Mario Schjetnan

—por Ana Paula de la Torre

Es difícil imaginar las ciudades sin los parques que moldean su carácter e identidad. Central Park en Nueva York, Hyde Park en Londres y el Bosque de Chapultepec en la Ciudad de México son más que espacios verdes: son hitos culturales que definen la forma en que las personas viven y experimentan la vida urbana. La arquitectura del paisaje es tanto un bien público como un patrimonio cultural, esencial para el bienestar mental y la calidad de vida en las ciudades.

En México, una de las figuras más influyentes de esta disciplina es Mario Schjetnan. “Si quieres desarrollar un nuevo sitio o área, debes empezar con un parque”, ha dicho en numerosas ocasiones. Schjetnan sostiene que los seres humanos son inseparables de la naturaleza y que la arquitectura sin ella

puede, en última instancia, perjudicar la salud.

Figura central de la arquitectura del paisaje, Schjetnan ha dejado una huella duradera en la historia urbana y ambiental de México. Su trayectoria comenzó en 1979 con el Parque Tezozómoc, inspirado en el antiguo Lago de Texcoco. Para Schjetnan, los espacios abiertos son un “derecho humano” y una herramienta para mejorar la habitabilidad, especialmente en las comunidades más desfavorecidas, al tiempo que promueven la equidad urbana y la justicia social.

La conciencia ambiental, la memoria cultural y la calidad de vida convergen a lo largo de su obra. Schjetnan estudió arquitectura en la Universidad Nacional Autónoma de México y posteriormente obtuvo una maestría en Arquitectura del Paisaje en la Universidad de California, Berkeley. En 1977

cofundó el Urban Design Group, que desde entonces ha desarrollado proyectos en México, América Latina, Medio Oriente, China y Estados Unidos.

Su influencia va más allá del diseño. En 1972, Schjetnan fue el primer director de diseño urbano y de vivienda del INFO-NAVIT, la institución de vivienda social de México, donde supervisó proyectos en 110 ciudades y contribuyó al desarrollo de cerca de 100 mil viviendas.

Entre sus obras más relevantes se encuentran proyectos de preservación de ecosistemas vitales, como la restauración del Bosque de Chapultepec, el Parque Ecológico de Xochimilco y el Parque Eco-Arqueológico Copalita. También transformó antiguos terrenos industriales en importantes parques urbanos, como el Parque La Mexi-

Ver ARTE página 5

The Mexican legacy of landscape architect Mario Schjetnan



Mario Schjetnan es uno de los arquitectos paisajistas más destacados de México. Mario Schjetnan is one of Mexico’s most prominent landscape architects. (Mexican Cultural Institute)

—by Ana Paula de la Torre

It is difficult to imagine cities without the parks that shape their character and identity. Central Park in New York, Hyde Park in London, and Mexico City’s Chapultepec Forest are more than green spaces—they are cultural landmarks that define how people experience urban life. Landscape architecture is both a public good and a cultural asset, essential to mental well-being and quality of life in cities.

In Mexico, one of the most influential figures in this discipline is Mario Schjetnan. “If you want to develop a new site or area, you should start with a park,” he has often said. Schjetnan believes that humans are inseparable from nature, and that architecture without nature can ultimately harm human health.

A leading figure in landscape architecture, Schjetnan has left a lasting imprint on Mexico’s urban and environmental history. His

career began in 1979 with Tezozómoc Park, inspired by the ancient Lake Texcoco. For Schjetnan, open spaces are a “human right” and a tool to improve livability, particularly in underserved communities, while also enhancing urban equity and social justice.

Environmental awareness, cultural memory, and quality of life converge throughout his work. Schjetnan studied architecture at the National Autonomous University of Mexico and later earned a master’s degree in landscape architecture from the University of California, Berkeley. In 1977, he co-founded the Urban Design Group, which has since developed projects across Mexico, Latin America, the Middle East, China, and the United States.

His influence extends beyond design. In 1972, Schjetnan served as the first director of urban and housing design at INFO-NAVIT, Mexico’s social housing institution, over-

See ART page 5



Calendario & Turismo

Calendar & Tourism



Photo courtesy of Eventbrite by Mission Lotería

El tour de café “Cafecito” lleva a las personas a explorar, aprender sobre las tradiciones del café y la cultura del vecindario. The “Cafecito” coffee tour takes people to explore and learn about coffee traditions and neighborhood culture.

Bachata en North Beach: una noche mensual de baile

—por Alex Silva

Bachata en North Beach ofrece una fiesta expresiva que incluye una noche llena de música, conexión comunitaria y mucho movimiento. Este evento es una invitación a vivir la cultura que ha hecho que la ciudad sea tan diversa, animando a todos los que quieran participar.

La noche muestra principalmente el estilo musical de la bachata, mientras que da espacio a la salsa, agregando variedad al evento. Los bailarines principiantes pueden aprender de manera gradual con las lecciones ofrecidas.

El evento se abre todos los domingos en FAME, North Beach, 443 Broadway, San Francisco. El próximo evento de baile de Bachata será el 18 de enero, todas las actividades comienzan a las 6 p.m. y terminan a las 11 p.m.

Noche de Música Andina y Latina
Si te interesa un evento festivo e instrumental, la Noche de Música Andina y Latina ofrecerá una

presentación musical que combina danza y música sudamericanas.

Los artistas nominados al Latin Grammy, Eddy Navia y Quentín Navia, liderarán el evento, seguidos por violinistas y bailarines.

Los invitados pueden esperar sentir la vida musical sudamericana y un ambiente cultural extremo que comparte música hermosa y narrativas únicas. El público se involucrará y aprenderá una perspectiva comunitaria maestra.

El evento se llevará a cabo el 23 de enero, de 8 p.m. a 9:30 p.m., en Peña Pachamama, 1630 Powell Street, San Francisco.

La inscripción cuesta \$20.

Fort Mason Art Walk: Activando un Campus Peatonal

El Fort Mason Center ofrece un recorrido público de creatividad, arte y cultura. Como parte de la SF Art Week, el recorrido muestra una colección de galerías, creadores

y grupos comunitarios en todo el histórico campus.

Cada exhibición mostrada es gratuita para todos los invitados; se escucharán conferencias de artistas y música en vivo, con diferentes interacciones artísticas destacadas.

El Fort Mason Art Walk se llevará a cabo el viernes 23 de enero, de 6 p.m. a 8 p.m., en Fort Mason Center for Arts & Culture, 2 Marina Boulevard, San Francisco. La entrada es completamente gratuita.

Experiencia del Tour de Café “Cafecito” en Mission Street

En Mission Street, únete a un tour de café “Cafecito” y vive la experiencia con la comunidad local de la ciudad. Captura una experiencia explorativa caminando que incluye la cultura del café y el origen local del Distrito de la Misión.

El tour seguirá historias del vecindario y su gastronomía. Las personas

Ver CALENDARIO página 8

Bachata in North Beach: A monthly dance night



La Noche de Música Andina y Latina reúne músicos y bailarines que traen sonidos y movimientos sudamericanos, creando velada vibrante. The Andean and Latin Music Night brings musicians and dancers to life with South American sounds, creating a vibrant evening.

—by Alex Silva

Bachata in North Beach offers an expressive party that includes an evening filled with music, community connection, and lots of dancing. This event is an invitation to experience the culture that has made the city so diverse, encouraging everyone to participate.

The evening primarily showcases the musical style of bachata, while also giving space to salsa, adding variety to the event. Beginner dancers can learn gradually with the lessons offered.

The event takes place every Sunday at FAME, North

Beach, 443 Broadway, San Francisco. The next Bachata dance event will be on January 18th; all activities begin at 6 p.m. and end at 11 p.m.

Andean and Latin Music Night

If you are interested in a festive and instrumental event, the Andean and Latin Music Night will offer a musical performance that combines South American dance and music. Latin Grammy-nominated artists Eddy Navia and Quentín Navia will headline the event, followed by violinists and dancers.

Guests can expect to experience South Ameri-

can musical life and a vibrant cultural atmosphere that shares beautiful music and unique narratives. The audience will be engaged and gain a masterful community perspective.

The event will take place on January 23, from 8 p.m. to 9:30 p.m., at Peña Pachamama, 1630 Powell Street, San Francisco. Registration is \$20.

Fort Mason Art Walk: Activating a Pedestrian Campus

The Fort Mason Center offers a public tour of creativity, art, and culture. As part of SF Art Week, the tour showcases a collection of galleries, artists, and community groups throughout the historic campus.

Each exhibit is free for all guests; there will be artist lectures and live music, with various artistic interactions highlighted. The Fort Mason Art Walk will take place on Friday, January 23, from 6 p.m. to 8 p.m., at the Fort Mason Center for Arts & Culture, 2 Marina Boulevard, San Francisco. Admission is free.

“Cafecito” Coffee Tour Experience on Mission Street

See CALENDAR page 8



Soldados estadounidenses y agentes de la Oficina de Aduanas y Protección Fronteriza (CBP) patrullan la frontera con México cerca de Chula Vista, California. U.S. soldiers and Customs and Border Protection (CBP) agents patrol the border with Mexico near Chula Vista, California. (Elijah Ingram/U.S. Army)

EE.UU. de la página 1

Ahora, *The New York Times* informa que Estados Unidos está intensificando la presión sobre México para permitir que fuerzas militares estadounidenses realicen operaciones conjuntas destinadas a dismantlar laboratorios de fentanilo dentro del país.

El reportaje, publicado el jueves, cita a funcionarios estadounidenses que hablaron con el diario bajo condición de anonimato para discutir asuntos sensibles de diplomacia y planificación militar. Su publicación ocurrió dos días después de

que Sheinbaum sostuviera una llamada telefónica con Trump, la cual solicitó luego de que el presidente estadounidense declarara que Estados Unidos comenzaría a atacar a los cárteles en tierra.

Tras la llamada, Sheinbaum dijo que Trump le comentó que Estados Unidos podría brindar asistencia adicional en la lucha contra los cárteles si México la solicitaba. Sheinbaum, firme defensora de la soberanía mexicana y abierta opositora de la intervención estadounidense, afirmó que no sería necesaria la presencia de tropas estadounidenses “con botas sobre el terreno”.

Agregó que una acción militar de Estados Unidos en México podía descartarse por completo. Su gobierno ha intensificado de manera significativa la campaña contra el crimen organizado durante los últimos 15 meses.

Fuerzas de EE.UU. acompañando operativos mexicanos

Citando a sus fuentes, *The New York Times* informó que funcionarios estadounidenses quieren que fuerzas estadounidenses, ya sean tropas de operaciones especiales o agentes de la CIA, acompañen a soldados mexicanos durante operativos contra presuntos laboratorios de fentanilo.

Según la propuesta, las tropas mexicanas encabezarían los operativos y tomarían las decisiones clave, mientras que las fuerzas estadounidenses brindarían apoyo de inteligencia y asesoría operativa. El diario señaló que dichas operaciones conjuntas representarían una expansión importante del papel de Estados Unidos en México, algo que el gobierno mexicano ha rechazado firmemente.

De acuerdo con el Times, la propuesta se planteó por primera vez a principios del año pasado y luego fue abandonada. Fue retomada después de que fuerzas es-

tadounidenses capturaran al presidente venezolano Nicolás Maduro el 3 de enero, un hecho que elevó las discusiones a los niveles más altos del gobierno.

Dadas las reiteradas afirmaciones de Sheinbaum de que no se permitirá la operación de tropas extranjeras en México, parece altamente improbable que apruebe la solicitud de la administración Trump.

La propuesta también entra en conflicto con leyes mexicanas recientes que restringen la presencia militar extranjera en territorio nacional, incluida una reforma constitucional aprobada el año pasado.

Sheinbaum ha subrayado que su administración está abierta a la cooperación con Estados Unidos en temas de seguridad, pero no aceptará subordinación ni violaciones a la soberanía mexicana. La cooperación bilateral en seguridad se basa en los principios de reciprocidad, respeto a la soberanía y a la integridad territorial, responsabilidad compartida y confianza mutua, según un comunicado conjunto emitido en septiembre.

El secretario de Seguridad, Omar García Harfuch, dijo al Times el mes pasado que México cuenta con unidades del Ejército y fuerzas

especiales altamente capacitadas, y descartó la necesidad de tropas estadounidenses dentro del país. “Lo que necesitamos es información”, afirmó.

Asesores de EE.UU. ya presentes

Aunque México no ha aceptado operaciones conjuntas, funcionarios mexicanos ofrecieron recientemente contrapropuestas, entre ellas un mayor intercambio de inteligencia y un papel más amplio de Estados Unidos dentro de los centros de mando, según el Times.

El diario informó que asesores estadounidenses ya se encuentran en puestos de mando militar mexicanos, compartiendo inteligencia para apoyar las operaciones antidrogas. Añadió que funcionarios mexicanos están bajo presión para llegar a un acuerdo, ya que algunos funcionarios estadounidenses favorecen ataques con drones por parte de fuerzas estadounidenses o de la CIA contra presuntos laboratorios de droga.

Sin embargo, funcionarios de EE.UU. reconocieron que los laboratorios de fentanilo son notoriamente difíciles de localizar y destruir.

Demócratas presentan iniciativa para frenar una acción militar

Legisladores demócratas en Estados Unidos están oponiéndose a la intervención militar de Trump en Venezuela y a una posible acción unilateral en México.

El miércoles, los representantes Joaquín Castro, Sara Jacobs y Greg Stanton presentaron en la Cámara de Representantes de EE.UU. la iniciativa “No Unauthorized War in Mexico Act” (Ley para Evitar una Guerra No Autorizada en México). El proyecto prohibiría el uso de la fuerza en o contra México a menos que el Congreso haya declarado la guerra o aprobado una autorización específica.

De aprobarse, la legislación impediría que se utilicen fondos de los contribuyentes para una guerra no autorizada en México. Castro advirtió que iniciar otra guerra innecesaria en América Latina desestabilizaría la región y dañaría los intereses de Estados Unidos.

Aunque es poco probable que la iniciativa sea aprobada en la Cámara dominada por los republicanos, sirve como advertencia a la administración Trump y añade peso al debate público sobre las intenciones de EE.UU. en México.

Con información de *The New York Times* y otros medios.

LAWMAKER from page 1

by *CalMatters'* investigative series *License to Kill*.

That investigation found that as roadway deaths rise, California has repeatedly allowed drivers with long and alarming records of dangerous behavior to continue driving.

“California has been behind the eight ball, quite frankly, compared to many other states,” Schultz said. “We have got to do a better job.”

The proposed law would make it easier for prosecutors to charge repeat DUI offenders with a felony, increase license suspension periods and extend the use of ignition interlock devices — in-car breathalyzers that require a driver to blow into them before a vehicle can start.

The push comes as alcohol-related roadway deaths in California have surged more than 50% over the past decade, twice the national rate. More than 1,300 people are killed each year in drunken-driving crashes statewide.

CalMatters' reporting found that California

has some of the weakest DUI laws in the country and often fails to enforce those already on the books. Under current law, a driver generally cannot be charged with a felony DUI until their fourth offense within 10 years.

Schultz's bill would allow prosecutors to bring felony charges for a third DUI offense, a change he called a “paradigm shift” that would align California more closely with other states.

The bill would also require drivers who receive a fifth DUI conviction within 10 years to have their licenses revoked for five years and to install an ignition interlock device for four years.

Schultz said the measure, along with others expected to follow, would give California better tools to identify dangerous drivers earlier and intervene before lives are lost. A key goal is to better connect the justice system with the Department of Motor Vehicles, which separately tracks driving records and license actions.

The effort has been driven in part by families of crash victims demanding reform and by investi-

gative reporting that highlighted gaps in enforcement.

Other lawmakers are examining additional reforms, including keeping reckless drivers off the road longer, increasing penalties for hit-and-run crashes and deadly DUIs, expanding ignition interlock requirements and modifying the DMV's points system. The current system focuses on short-term behavior rather than long-term patterns, allowing some drivers with serious records to remain licensed.

Republican Assemblymember Tom Lackey of Palmdale also plans to introduce DUI reform bills in the upcoming session, according to his office.

More road safety proposals are expected in the coming weeks, including requests for additional DMV funding to address implementation costs. California was once a leader in traffic safety, but officials have been hesitant to prioritize traffic deaths amid broader criminal justice reform efforts.

Recent high-profile crashes, however, have renewed pressure on state leaders to act.

Last spring, high school tennis standout Braun Levi was killed by a driver prosecutors say was a repeat drunk offender.

Los Angeles County District Attorney Nathan Hochman filed murder charges against the driver last month and urged the Legislature, governor, DMV and courts to do more to prevent similar tragedies. He noted that vehicular manslaughter is not classified as a violent felony in California and that the state does not require first-time DUI offenders to install ignition interlock devices.

State Sen. Bob Archuleta of Norwalk, whose granddaughter was killed by an alleged drunk driver in 2024, has said he plans to introduce legislation increasing penalties for fatal DUI crashes.

“This is not a political issue — this is a human issue,” said Braun's mother, Jennifer Levi, who urged lawmakers to act.

“California's DUI laws are broken and weak,” she said. “If any of you had to identify the body of your child the way we did, you would not be silent.”

ARTE de la página 4

cana y el Parque Bicentenario en la Ciudad de México.

El Parque Tezozómoc recrea el entorno lacustre que rodeaba a la Tenochtitlán prehispánica y hoy funciona como refugio para la fauna, incluidas aves y el ajolote. El Parque Ecológico de Xochimilco contribuyó a la restauración de la agricultura tradicional de chinampas y obtuvo el reconocimiento como Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO. Otro proyecto destacado es el Parque Itzicuar, en Michoacán, que combina la restauración ecológica con el uso productivo del suelo mediante un sistema que trata aguas residuales y apoya la agricultura local.

La obra de Schjetnan ha recibido reconocimiento internacional. En 2024, él y el Urban Design Group recibieron el Premio Internacional de Arquitectura del Paisaje Cornelia Hahn Oberlander, convirtiéndose en los primeros latinoamericanos en obtener este honor. Su trayectoria refleja una filosofía que une naturaleza, cultura y responsabilidad

social, y demuestra el poder de la arquitectura del paisaje para sanar las ciudades y a quienes las habitan.

ART from page 4

seeing projects in 110 cities and contributing to the development of nearly 100,000 housing units.

Among his most significant works are projects that preserve vital ecosystems, including the restoration of Chapultepec Forest, Xochimilco Ecological Park, and Copalita Eco-Archaeological Park. He has also transformed former industrial land into major urban parks such as La Mexicana Park and Bicentennial Park in Mexico City.

Tezozómoc Park recreates the lake environment that once surrounded pre-Hispanic Tenochtitlán and now serves as a refuge for wildlife, including birds and the axolotl. Xochimilco Ecological Park helped restore traditional chinampa agriculture and earned UNESCO World Heritage recognition. Another notable project, Itz-

See ART page 8

Peruvian Restaurant

Hours:
 Mon. - Thurs. 11 am - 9 pm
 Fri. 11 am - 10 pm
 Sat. 9 am - 10 pm
 Sun. 9 am - 9 pm

ORDER NOW

+1 650-368-9340

715 El Camino Real, Redwood City, CA, 94063

estampasperuanas1@gmail.com

UNIVERSAL BAKERY and restaurant guatemalteco

EXQUISITOS
PLATILLOS DE LA COCINA
GUATEMALTECA

LOCALIDADES

- 3458 Mission St. San Francisco 415-821-4971
- 2803 Geneva Ave. Daly City 415-656-1592

PAN FRESCO SALIDO DEL HORNO TODOS LOS DIAS

www.universalbakeryinc.com

Mari's Alterations & Custom Tailor

- Arreglos - Hombres/Mujeres
- Talla exacta a su medida
- Confección de trajes
- Reparación de cuero
- Ropa formal

Mari's Seamstress

4730 International Blvd, Oakland, CA 94601 (510) 9326495

@maris_alterations marisalterationsCA

L's Caffé Café & Restaurant

Breakfast and Brunch Restaurant

2871-24th, San Francisco, CA, 94110

+1 415-206-0274 www.ls-caffe.com

FOLLOW US in: ls.caffe ls.caffe

Enjoy a delicious coffee in the heart of the city. Coffee / Sandwiches / Bagels and more.

EL TOMATE RESTAURANTE

eltomaterestaurant eltomaterestaurant

+1 415 401 8766 2904 24th-Street, San Francisco, California

Fish tacos, Crab enchiladas (in red or green sauce), Mole, Chile relleno, Chimichanga, deliciosos platillos de carne, pollo y puerco y ricos Caldos



EDITORIAL from page 2

tions, but its underlying premise reflects a reality many families already experience. When corporate investors enter the housing market with cash offers and the ability to pay above market price, ordinary buyers are pushed out. Across California and much of the country, institutional investors and large corporations have reshaped the single-family housing market. By paying above asking price, waiving contingencies, and moving faster than families who rely on mortgages, they reset property values and drive prices higher. Entire neighborhoods become more expensive overnight—not because wages increased or communities prospered, but because speculation did. The consequences are profound. Teachers, city workers, health-care employees, and small-business owners—people who once could reasonably aspire to buy modest homes—are now permanent renters. In San Francisco, the dream of owning a home has faded so completely that it is barely mentioned in housing policy discussions. The focus has shifted almost entirely to rental supply, not ownership opportunity. At the same time, cities continue approving large-scale rental developments with mandated below-mar-

ket units. These projects help local governments meet housing targets and satisfy state requirements, but they do nothing to address the disappearance of ownership as a realistic goal for working families. The assumption seems to be that some residents will always rent—and that this condition is acceptable, even permanent. It should not be. Those who qualify for below-market apartment units should be given the opportunity to become owners of those units. This is not a radical idea; it is a logical and humane one. Tenants who consistently pay rent, maintain their homes, and demonstrate financial responsibility should be offered clear, structured pathways to ownership. This could include rent-to-own programs, shared-equity models, limited-equity cooperatives, or gradual buy-in systems supported by public agencies. Ownership is how wealth is built in this country. It is how families create stability and pass opportunity to their children. Without ownership, affordable housing becomes a mechanism for managing poverty rather than ending it. Generations remain locked into renting, with nothing to inherit but uncertainty. San Francisco’s current model does the opposite of what it claims to achieve. A family that improves its income is not rewarded with greater se-

curity; it is threatened with displacement. There is no graduation process, no equity accumulation, no acknowledgment that progress should be encouraged rather than feared. The safety net disappears the moment it should evolve into a ladder. This outcome is not inevitable. It is the result of policy choices. Cities control zoning, permits, and affordability requirements. They have the power to require not only below-market units, but also ownership pathways. They can insist that housing developments include mechanisms for residents to build equity and eventually own where they live. Meanwhile, corporate consolidation of single-family homes continues largely unchecked. Cities regulate the poor with precision—monitoring income limits and recertifications—while hesitating to confront concentrated wealth at the top of the housing market. Between those two forces, the middle class is slowly erased. Trump’s proposal to restrict institutional investors may or may not become law. But it forces an overdue conversation about who housing is really for. Homes should not exist solely as financial instruments. They are the foundation of families, neighborhoods, and long-term community stability. Affordable housing must remain part of the solution. But it cannot be the final destination. If the true goal is to lift people out of poverty, housing policy must allow people to own, to build wealth, and to leave something behind for the next generation. A city that only allows people to survive is not a city that believes in opportunity. San Francisco can—and should—build a housing system that offers not just shelter, but a future.

SALUD de la página 1

más de un millón de muertes al año— la búsqueda de soluciones efectivas ha estado dominada por la innovación farmacéutica. Sin embargo, una creciente cantidad de investigaciones está dirigiendo la atención hacia la naturaleza. Una revisión científica publicada en el *International Journal of Molecular Sciences* reúne evidencia que demuestra que varios hongos comestibles y medicinales poseen una notable capacidad para combatir las células del cáncer de colon en estudios de laboratorio. La revisión analiza especies como el shiitake, el reishi y el melena de león, y describe cómo sus compuestos bioactivos actúan sobre el cáncer a través de múltiples mecanismos biológicos. A diferencia de los medicamentos convencionales, diseñados para actuar sobre un único objetivo celular, estos agentes naturales operan de forma simultánea: inhiben el crecimiento tumoral, inducen la muerte celular y modulan la respuesta del sistema inmunológico. Un ataque multivía contra las células cancerosas La oncología moderna suele apoyarse en fármacos de precisión que bloquean una vía específica dentro de las células cancerosas. Aunque pueden ser eficaces, estos tratamientos a menudo pierden efectividad cuando el cáncer se adapta y desar-

rolla resistencia. Los hongos medicinales parecen seguir una estrategia diferente. Estos hongos contienen una amplia gama de compuestos bioactivos —entre ellos polisacáridos, terpenoides y glicoproteínas— que actúan de manera conjunta. El shiitake, por ejemplo, contiene lentinan, una sustancia que en estudios de laboratorio ha demostrado reducir la proliferación tumoral y contribuir a la integridad de la barrera intestinal. El reishi ha mostrado la capacidad de inducir apoptosis, o muerte celular programada, en diversas líneas celulares de cáncer de colon. Los extractos de melena de león, por su parte, han sido asociados con la interrupción del ciclo celular del cáncer, limitando su expansión. Además de su acción directa sobre las células malignas, estos compuestos influyen en el entorno tumoral al reducir la inflamación y reforzar la vigilancia inmunológica, dos factores clave en la progresión del cáncer. Sinergia y límites del modelo farmacéutico tradicional Uno de los hallazgos más relevantes de la revisión es el efecto sinérgico observado al combinar diferentes tipos de hongos. Los estudios indican que las mezclas de extractos suelen producir efectos anticancerígenos más potentes que el uso de una sola variedad. Cada especie aporta

un perfil bioquímico distinto —como beta-glucanos, fenoles y esteroides— que se complementan entre sí. Este enfoque contrasta con el modelo farmacéutico dominante, centrado en aislar un único compuesto activo para su desarrollo y patentamiento. Los hongos enteros funcionan como sistemas biológicos complejos, cuyos efectos combinados son difíciles de replicar de manera sintética. Sabiduría ancestral validada por la ciencia Los hongos medicinales han sido utilizados durante siglos en sistemas tradicionales de sanación, especialmente en Asia, donde variedades como el reishi eran valoradas por su relación con la longevidad y la vitalidad. Lo que distingue a la investigación actual es su capacidad para explicar estos efectos desde una perspectiva molecular. Hoy, la ciencia comienza a descifrar cómo los polisacáridos de los hongos interactúan con procesos de regulación inmunológica, inflamación y muerte celular programada. Integrar la evidencia en la vida cotidiana Para quienes buscan estrategias de prevención o apoyo complementario, especialistas en salud integrativa recomiendan un enfoque gradual: • Incorporar hongos culinarios medicinales —

Ver SALUD página 8

LATIN BRIEFS from page 1

ficials said consular officers have been directed to refuse immigrant visas from affected nationalities during the review period. (WABE) Among the 75 countries on the list are several Latin American and Caribbean nations, creating significant concern in communities with family ties to the U.S. Affected countries in this region include Brazil, Colombia, Cuba, Guatemala, Nicaragua, Haiti, and Uruguay. Citizens of these nations who are applying for immigrant visas will face delays or indefinite pauses in processing under the new policy. (Envoy Global, Inc) The suspension stems from enforcement of the so-called “public charge” rule, which allows immigration officials to deny visas to people they believe could become dependent on government assistance. The Trump administration and the State



Department say the pause will allow time to improve how applicants are screened to ensure financial self-sufficiency. Critics argue that the policy unfairly restricts legal immigration and could separate families, especially those from the Americas with long histories of migration to the United States. (The Washington Post) While immigrant visas from these countries are on

hold, existing visas already issued will not be revoked, and individuals with current appointments may still attend interviews, even though no new visas will be granted until further notice. (Diario AS) Community leaders and immigrant rights groups are watching closely as this policy takes effect, urging clarity and support for affected families across Latin America and beyond.

COLUMN de la página 2

Justin “Taylor” Shine se declaró culpable de secuestro y agresión. Ató y agredió a una niña de seis años, que solo logró escapar cuando la policía llamó a su puerta. Muchos de estos convictos se identificaron como transgénero únicamente para ser enviados a una prisión femenina; Romm afirma que, tras llegar a MCI-Framingham, muchos “interrumpieron el tratamiento hormonal de cambio de sexo” que habían iniciado para persuadir a las autoridades de que eran auténticamente transgénero. “Las reclusas que entrevisté dijeron que casi todos conservan genitales masculinos intactos”, señaló Romm. En cualquier caso, en Massachusetts los hombres pueden simplemente “autoidentificarse” como mujeres para recibir el reconocimiento formal de esa nueva identidad. Una vez encarcelados con seguridad en una prisión femenina, informó Romm, “los internos varones aprenden a enmarcar sus exigencias como reclamos de discriminación, guiados por una red bien financiada de defensores legales. Sensibles al riesgo de litigios, los administradores penitenciarios cumplen, incluso extendiendo tratos preferenciales”. Las reclusas están “obligadas” a compartir duchas comunitarias con presos varones; además, el personal femenino de las prisiones está legalmente

obligado a realizar registros corporales a convictos masculinos, quienes con frecuencia exigen que se hagan por agentes con la misma “identidad de género”. Aún más brutales son las previsible agresiones sexuales que han ocurrido como resultado, y muchas internas optan por no denunciar por temor a ser castigadas. Romm escribe: La mayoría de las mujeres que entrevisté dijeron que los funcionarios penitenciarios minimizan de forma rutinaria las denuncias de agresión sexual contra internos que se identifican como trans, mientras que las acusadoras son desestimadas, desacreditadas o castigadas. Algunas presuntas víctimas me entregaron declaraciones escritas detalladas que respaldan sus relatos. Una mujer encarcelada en MCI-Framingham me dijo que fue violada por un preso varón en noviembre, y que las autoridades respondieron a su denuncia colocándola en alojamiento restrictivo. Ahora está confinada en una celda cerrada y solo se le permite salir una vez al día, brevemente, para ducharse. “Se siente como si me estuvieran castigando por hablar”, dijo. “Me tratan como si debiera haberme quedado calada, como si fuera mi culpa, o como si yo debiera haberme defendido”. A pesar de esto, no existe constancia de que algún convicto que se identifique como trans haya sido trasladado fuera de

prisiones femeninas en el estado, y Romm señaló que el Departamento Correccional de Massachusetts no respondió a las solicitudes de comentarios ni contestó las preguntas presentadas. El informe de Romm es aterrador, pero no sorprendente. En LifeSiteNews hemos cubierto muchas historias similares durante la última década. En Illinois, una reclusa fue violada por un convicto que se identificaba como trans; cuando habló, el abogado del hombre la acusó de transfobia. Una situación similar ocurrió en Washington. Las revelaciones de agresiones sexuales perpetradas por hombres que se identifican como trans en prisiones femeninas se han vuelto rutinarias allí donde se han implementado políticas transgénero. Cualquier persona sensata entiende de inmediato que enviar a delincuentes sexuales masculinos condenados a prisiones femeninas con poblaciones vulnerables resultará en la victimización de las internas. A pesar de ello, legisladores demócratas trabajan activamente para bloquear la remoción de estos hombres peligrosos. Como lo expresó Forest Romm: “Bajo la bandera del progreso, violadores de niños, agresores sexuales seriales y asesinos de esposas ahora pueden asegurar acceso a una de nuestras poblaciones más vulnerables —las mujeres privadas de libertad— pronunciando cinco palabras mágicas: ‘Me identifico como mujer’”. - *LifeSite*.

COLUMN from page 2

Many of these convicts identified as transgender merely to get sent to a women’s prison; Romm says that after arriving at MCI-Framingham, many “discontinued the cross-sex hormone treatment” they had started taking to persuade authorities that they were authentically transgender. “The female inmates I interviewed said that nearly all of them retain intact male genitalia,” Romm noted. In any case, in Massachusetts men can simply “self-identify” as women to receive formal recognition of that new identity. Once safely incarcerated in a female prison, Romm reported, “male inmates learn to frame their demands as discrimination claims, guided by a well-

resourced network of legal advocates. Sensitive to litigation risk, prison administrators comply, even extending preferential treatment.” Female inmates are “required” to share communal showers with male prisoners; female prison staff are also legally required to perform strip searches of male convicts, who frequently demand they be done by officers with the same “gender identity.” Even more brutal is the predictable sexual assaults that have occurred as a result, with female inmates often declining to speak out for fear that they will be punished for it. Romm writes: Most women I interviewed said prison officials routinely minimize sexual-assault allegations against trans-identified inmates, while female accusers are

dismissed, discredited, or punished. Some alleged victims gave me detailed written statements supporting their accounts. One woman incarcerated at MCI-Framingham told me she was raped by a male prisoner in November, and that authorities responded to her complaint by placing her in restrictive housing. She is now confined to a locked cell and permitted to leave only once per day, briefly, to shower. “It feels like I’m being punished for speaking up,” she said. “They are treating me as if I should have kept my mouth shut—as if it’s my fault, or as though I should have defended myself.” Despite this, there is no record of any trans-

See COLUMN page 8



Photo by Fred Greaves for CalMatters.

El asambleísta Nick Schultz, en el centro, durante una sesión legislativa en el Capitolio estatal en Sacramento el 23 de enero de 2025. Assemblymember Nick Schultz, center, during legislative session at the state Capitol in Sacramento on Jan. 23, 2025.

LEGISLADOR de la página 3

que puso en evidencia vacíos en la aplicación de la ley. Otros legisladores analizan reformas adicionales, entre ellas mantener a los conductores temerarios fuera de las carreteras por más tiempo, aumentar las sanciones por choques con fuga y DUI mortales, ampliar los requisitos de alcoholímetros y modificar

el sistema de puntos del DMV. El sistema actual se enfoca en conductas peligrosas a corto plazo y no en patrones a largo plazo, lo que permite que algunos conductores con historiales graves sigan manejando. El asambleísta republicano Tom Lackey, de Palmdale, también planea presentar proyectos de reforma de DUI en la próxima sesión, según su oficina. Se esperan más propuestas de seguridad vial en las próximas semanas, incluyendo solicitudes de mayor financiamiento para el DMV para cubrir los costos de implementación. California fue alguna vez líder en seguridad vial, pero las autoridades han sido renuentes a priorizar las muertes por tránsito en medio de

esfuerzos más amplios de reforma a la justicia penal. Sin embargo, choques recientes de alto perfil han renovado la presión sobre los líderes estatales para actuar. La primavera pasada, el destacado tenista de preparatoria Braun Levi murió a manos de un conductor que, según los fiscales, era reincidente en conducir ebrio. El fiscal de distrito del condado de Los Angeles, Nathan Hochman, presentó el mes pasado cargos por asesinato contra el conduc-

tor y pidió a la Legislatura, al gobernador, al DMV y a los tribunales que hagan más para evitar tragedias similares. Señaló que el homicidio vehicular no está clasificado como delito violento en California y que el estado no exige a los infractores por DUI por primera vez instalar alcoholímetros. El senador estatal Bob Archuleta, demócrata de Norwalk, cuya nieta murió por un presunto conductor ebrio en 2024, dijo que planea presentar legislación para aumentar las

sanciones por choques fatales relacionados con DUI. “Esto no es un tema político, es un tema humano”, dijo la madre de Braun, Jennifer Levi, al pedir acción a los legisladores. “Las leyes de DUI de California están rotas y son débiles”, afirmó. “Si alguno de ustedes tuviera que identificar el cuerpo de su hijo de la manera en que nosotros lo hicimos, no se quedaría en silencio”. - Esta versión fue recortada para caber en el espacio.

El Periódico bilingüe

El Reportero
The Reporter The bilingual newspaper

Clasificados / Classified

(415) 648-3711

2601 Mission St. Suite 105, San Francisco, California 94100
✉ LREPORTERO@AOL.COM www.elreporterosf.com

- PUBLIC NOTICES FICTITIOUS
- BUSINESS NAMES
- LEGAL NOTICES

Is not expensive to reach some of the 1.3 million Bay Area Hispanics through *El Reportero*

NOTICIA PÚBLICA
NOTICE PUBLIC

Su anuncio
ayudará a
construir una
prensa
libre

**Anuncie
su negocio
aquí**

El Reportero

Mission Council
on Alcohol for the Spanish Speaking

Concilio de la Misión sobre abuso de Alcohol
Concilio de la Misión ha ofrecido el servicio de consejería en Abuso de Drogas y Tratamiento de Alcohol a la comunidad latina por más de 30 años. Ofrecemos los siguientes servicios:
* Personal profesional que habla Español
* Servicios confidenciales
* Terapias a familia, individuales y de grupos
* Evaluaciones sobre alcohol y drogas
* Para clientes con más de un diagnóstico: Abuso de drogas, problemas de salud mental, SIDA, o alguna otra condición médica.

No rechazamos a nadie por falta de fondos

Mission Council recibe sus fondos de Department of Public Health, Community Behavioral Health Services
* Mission Council is funded by the Department of Public Health, Community Behavioral Health Services

Mission Council
Adult Services
Servicio para adultos
154-A Capp St.
(entre las calles 16 y 17)
San Francisco, CA 94110
Tel. 415-826 6767
Fax: 415-826 6774

Mission Council
Family Services
Servicios para familias
Tel. 415- 864 0554
Fax: 415-701 1868

*** Nuestras horas de oficina son:**
de Lunes a Viernes de 9:30 a.m. a 7:30 p.m. y los Sábados de 7:00 a.m. a 1:00 p.m.
*** Office Hours:**
Monday through Friday from 9:30 a.m. to 7:30 p.m. and Saturday from 7:00 a.m. to 1:00 p.m.

DUI PROGRAM FOR MULTIPLE OFFENDERS
Do you have multiple offenses of DUI (2 or more)?
Have you lost your driver license for more than one DUI?
Call DRY ZONE to help you to recover your license back.
415-920-0722 or 415-920-0721

* Mission Council has been providing substance abuse / alcohol treatment to the Latino community for over 30 years
Services provided:
* Spanish Speaking bilingual professional staff
* Confidential services
* We offer family, individual, and group treatment
* Assessments and evaluations for dual diagnosed clients.

No one is turn away for lack of funds

HEALTH from page 1

over two million tonnes annually, enjoying them fried, baked, mashed and roasted. However, experts now clarify that the potato itself is not the villain of the dinner plate; instead, its health value is dramatically reshaped in the kitchen. The consensus from nutritionists is clear: the cooking method and accompanying ingredients determine whether this versatile tuber is a healthful foundation or a vehicle for excess fat, salt and harmful compounds. **From nutrient powerhouse to calorie bomb** At its core, the potato is a “naturally nutritious” food, low in fat and a good source of fiber, potassium, vitamin C and vitamin B6. A medium baked potato with its skin provides more potassium than a banana. The healthiest preparations are those that preserve these innate qualities without introducing detrimental elements. Boiling, steaming and microwaving top the list, as they require little to no added fat. Conversely, methods that involve submerging potatoes in fat—such as deep-frying for chips or the French confit technique—transform them into calorie-dense items with diminished nutritional returns. These processes can create harmful trans-fats and acrylamides, compounds linked to inflammation and chronic disease. **The topping trap and the oil equation** For conventional diets, even cooking methods can be undermined at the serving stage. A baked potato is a nutrient-dense choice, but piling on butter, full-fat cheese and sour cream quickly escalates its saturated fat and calorie count. Nutritionists recommend healthier swaps like Greek yoghurt, cottage cheese, or a drizzle of olive oil. The type of fat used in cooking is equally critical. While roasting or air-frying can be reasonable options, using oils with low smoke points or saturated fats like goose fat at high temperatures can degrade the oil’s quality and generate unhealthy by-products. Experts advocate using unsaturated oils like olive or rapeseed oil sparingly, and techniques like parboiling before roasting to achieve crispiness with less oil absorption. **Processed forms and the hyper-palatable problem** The least healthy ways to eat potatoes are often the most convenient and craveable. Shop-bought hash browns, frozen chips and especially potato chips are frequently deep-fried, high in refined oils and heavily salted. Beyond their poor nutritional profile, these hyper-palatable, processed forms are engineered to override the body’s natural satiety signals, making overconsumption easy. While homemade versions baked or air-fried with minimal oil offer a slightly better alternative, they remain foods best enjoyed occasionally. Elaborate, restaurant-style preparations like dauphinoise or thousand-layer potatoes, which involve copious cream, cheese and fat, fall into the same indulgent category. **A return to simple foundations** The historical journey of the potato, from a New World staple to a sometimes-maligned carbohydrate, reflects our evolving—and often contradictory—relationship with food. The modern lesson is a return to simplicity. By choosing cooking methods that highlight the potato’s natural assets and being mindful of additions, this humble vegetable can securely reclaim its place as a wholesome component of a balanced diet. The key is recognizing that the potato is a blank canvas; its ultimate health impact is painted by the choices made in its preparation.

EDITORIAL de la página 2

de viviendas unifamiliares. Al pagar por encima del precio solicitado, renunciar a contingencias y moverse más rápido que las familias que dependen de hipotecas, reajustan los valores de las propiedades y elevan los precios. Barrios enteros se encarecen de la noche a la mañana, no porque los salarios aumenten o las comunidades prosperen, sino por la especulación. Las consecuencias son profundas. Maestros, empleados municipales, trabajadores de la salud y propietarios de pequeños negocios —personas que antes podían aspirar razonablemente a comprar viviendas modestas— ahora son inquilinos permanentes. En San Francisco, el sueño de ser propietario de una vivienda se ha desvanecido hasta el punto de apenas mencionarse en los debates sobre políticas de vivienda. La atención se ha desplazado casi por completo hacia la oferta de alquiler, no hacia las oportunidades de propiedad. Al mismo tiempo, las ciudades siguen aprobando desarrollos de alquiler a gran escala con unidades obligatorias por debajo del mercado. Estos proyectos ayudan a los gobiernos locales a cumplir objetivos de vivienda y requisitos estatales, pero no hacen nada para abordar la desaparición de la propiedad como una meta realista para las familias trabajadoras. La suposición parece ser que algunos residentes siempre alquilarán, y que esta condición es aceptable, incluso permanente. No debería serlo. Quienes califican para apartamentos por debajo del precio del mercado deberían tener la oportunidad de convertirse en propietarios de esas viviendas. Esto no es una idea radical. Es una propuesta lógica y humana. A los inquilinos que pagan el alquiler de manera constante, mantienen sus hogares y demuestran responsabilidad financiera se les deberían ofrecer vías claras y estructuradas hacia la propiedad. Esto podría incluir programas de alquiler con opción a compra, modelos de participación accionaria, cooperativas de participación limitada o sistemas de compra gradual respaldados por agencias públicas. La propiedad es la forma en que se construye la riqueza en este país. Es la manera en que las familias crean estabilidad y transmiten oportunidades a sus hijos. Sin propiedad, la vivienda asequible se convierte en un mecanismo para administrar la pobreza en lugar de erradicarla. Generaciones enteras quedan atrapadas en el alquiler, sin nada que heredar salvo la incertidumbre. El modelo actual de San Francisco logra lo contrario de lo que afirma lograr. Una familia que mejora sus ingresos no es recompensada con mayor seguridad; es amenazada con el desplazamiento. No existe un proceso de transición, ni acumulación de patrimonio, ni reconocimiento de que el progreso debe fomentarse en lugar de temerse. La red de seguridad desaparece precisamente cuando debería convertirse en una escalera. Este resultado no es inevitable. Es el resultado de decisiones políticas. Las ciudades controlan la zonificación, los permisos y los requisitos de asequibilidad. Tienen el poder de exigir no solo unidades por debajo del precio del mercado, sino también vías hacia la propiedad. Pueden insistir en que los desarrollos de vivienda incluyan mecanismos para que los residentes generen patrimonio y, con el tiempo, sean propietarios de donde viven. La vivienda asequible debe seguir siendo parte de la solución. Pero no puede ser el destino final. Si el verdadero objetivo es sacar a la gente de la pobreza, la política de vivienda debe permitir que las personas sean propietarias, acumulen patrimonio y dejen algo a la próxima generación.

Tu voz, en dos idiomas.

www.elreporterosf.com



Deportes

Sports



Mark Robinson / Matchroom Boxing

Altas apuestas, cifras difíciles: por qué Ortiz–Ennis sigue sin resolverse

por el equipo de *El Reportero*

A pesar de meses de negociaciones estancadas, el entrenador Robert García sigue creyendo que el esperado enfrentamiento entre Vergil Ortiz Jr. y Jaron Ennis terminará concretándose. El principal obstáculo, una vez más, es el dinero. García sostiene que el combate tiene demasiado peso como para simplemente desaparecer y afirma que las conversaciones continuarán hasta que ambas partes coincidan en los términos económicos.

Desde su perspectiva, ninguno de los dos boxeadores está dispuesto a rebajar el valor de lo que se presenta como una pelea estelar. García ha reiterado que Ortiz y Ennis deben ser compensados al más alto nivel y ha rechazado la idea de que alguna de las partes deba ceder por una bolsa menor. Considera

este duelo como uno de los combates definitorios de 2026, siempre y cuando promotores y representantes logren cerrar la brecha.

No todos están convencidos. Aunque Ortiz y Ennis gozan de gran respeto por su talento, ninguno posee actualmente un campeonato mundial completo. Sus trayectorias, si bien sólidas, carecen de una lista profunda de victorias ante la élite. Los reportes que indican que ambos equipos buscan bolsas de ocho cifras han alimentado el escepticismo entre aficionados y analistas.

El ex campeón mundial Tim Bradley ha cuestionado públicamente si alguno de los dos ha alcanzado el nivel que justifique ese poder de negociación. La buena reputación y el estatus interino, sostiene, no garantizan automáticamente pagos de primer nivel.

La victoria más comentada de Ortiz en tiempos recientes fue ante Israil Madrimov, pero no logró disipar las dudas persistentes. Madrimov llegó al combate tras enfrentar problemas de salud, y Ortiz tuvo dificultades para imponer su dominio. La victoria quedó registrada, pero las interrogantes permanecieron.

Para Ennis, las opciones alternativas parecen limitadas. Sin Ortiz al frente, no existe un rival evidente que ofrezca el mismo atractivo deportivo y comercial.

Así, el punto muerto continúa. Todas las partes aseguran querer la pelea. Todas insisten en que el precio debe reflejar su importancia. Hasta que alguien ceda, el combate seguirá en pausa: muy atractivo en teoría, pero aún sin materializarse en la práctica.

— Con reportes de Eddy Pronishev

COLUMN from page 6

identifying convicts being transferred out of female prisons in the state, and Romm noted that the Massachusetts Department of Corrections did not respond to requests for comment and did not answer any submitted questions.

Romm's report is horrifying, but not surprising. We have covered many similar stories over the past decade at *LifeSiteNews*. In Illinois, a female

inmate was raped by a trans-identifying convict; when she spoke out, the man's lawyer accused her of transphobia. A similar situation occurred in Washington. Revelations of sexual assault perpetrated by trans-identifying men in female prisons have become routine wherever transgender policies have taken effect.

Any sane person immediately understands that sending convicted male sex offenders to female

prisons with vulnerable populations will result in the victimization of female inmates. Despite that, Democrat lawmakers actively work to block the removal of these dangerous men. As Forest Romm put it: "Under the banner of progress, child rapists, serial sex-offenders, and wife-killers can now secure access to one of our most vulnerable populations — female prisoners — by uttering five magic words: 'I identify as a woman.'"

SALUD de la página 6

como shiitake, maitake y hongos ostra— en la alimentación regular, cocinándolos adecuadamente.

- Considerar extractos estandarizados de alta calidad, especialmente aquellos ricos en beta-glucanos.

- Abordar factores subyacentes que influyen en el riesgo de cáncer, como la inflamación crónica y la exposición a toxinas.

Un cambio de paradigma

La validación científica de los hongos medicinales refleja un cambio más amplio hacia una comprensión sistémica de la salud. En lugar de atacar un solo objetivo, estos or-

ganismos apoyan el equilibrio del cuerpo: fortalecen el sistema inmunológico, reducen la inflamación y activan mecanismos naturales de defensa celular.

A medida que se hacen más visibles las limitaciones y los costos de las terapias convencionales, las estrategias naturales y multivía ganan relevancia. Los hongos medicinales representan un ejemplo claro de cómo los alimentos integrales y el conocimiento tradicional pueden alinearse con la ciencia moderna para ofrecer nuevas herramientas en la prevención y el apoyo frente al cáncer de colon.

Fuentes: *NaturalHealth365.com*, *PubMed.com* y *ScienceDirect.com*.

ART from page 5

icuario Park in Michoacán, combines ecological restoration with productive land use through a system that treats wastewater while supporting local agriculture.

Schjetnan's work has earned international recognition. In 2024, he and the Urban Design Group received the Cornelia Hahn Oberlander International Landscape Architecture Award, becoming the first Latin Americans to receive the honor. His career reflects a philosophy that unites nature, culture, and social responsibility—demonstrating the power of landscape architecture to heal cities and the people who live in them.



El Deporte de los Caballeros

The Sport of Gentlemen

Cronograma de Boxeo - Boxing Schedule

Saturday, January 24

Co-op Live Arena, Manchester, England (DAZN)

Moses Itauma vs Jermaine Franklin, heavyweights, 10 rounds

Willy Hutchinson vs Ezra Taylor, light heavyweights, 10 rounds

Liam Davies vs Zak Miller, featherweights, 10 rounds
Shakiel Thompson vs Brad Pauls, middleweights, 10 rounds

Saturday, January 31

*Madison Square Garden, New York, NY (DAZN)*Teofimo Lopez vs Shakur Stevenson, super lightweights, 12 rounds, for Lopez's WBO title
Keyshawn Davis vs Jamaine Ortiz, super lightweights, 12 rounds

Carlos Adames vs Austin Williams, middleweights, 12 rounds, for Adames' WBC title



Bruce Carrington vs Carlos Castro, featherweights, 12 rounds, for vacant WBC title

Jarrell "Big Baby" Miller vs Kingsley Ibeh, heavyweights, 10 rounds
TBA, San Juan, Puerto Rico (Top Rank Classics)Xander Zayas vs Abass Baraou, super welterweights, 12 rounds, unification for Zayas' WBO title and Baraou's WBA title
Utilita Arena, Newcastle, England (DAZN)

Bakhran Murtazaliev vs Josh Kelly, super welterweights, 12 rounds, for Murtazaliev's IBF title

Josh Padley vs Jaouad Belmechdi, super featherweights, 12 rounds, for vacant European title
Elif Nur Turhan vs Taylah Gentzen, lightweights, 10 rounds, for Turhan's IBF titleJosh Blenkiron vs Robbie Colman, lightweights, 10 rounds
Copper Box, London, England (BBC2)Adam Azim vs Gustavo Lemos, super lightweights, 12 rounds
Francesca Hennessy vs Ellie Bouttell, bantamweights, 10 rounds

Francesca Hennessy vs Ellie Bouttell, bantamweights, 10 rounds

Sydbank Arena, Kolding, Denmark (DAZN)

Jacob Bank vs William Scull, super middleweights, 12 rounds
Dina Thorslund vs Lila Furtado, featherweights, 10 rounds, for interim WBC title

Oliver Zaren vs Mikalai Vesialou, super middleweights, 10 rounds

Big fight, bigger price: Why Ortiz–Ennis is still waiting

—by the *El Reportero* staff

Despite months of stalled negotiations, trainer Robert García continues to believe a showdown between Vergil Ortiz Jr. and Jaron Ennis will eventually materialize. The obstacle, once again, is money. García insists the matchup carries too much weight to simply fade away and says discussions will continue until both sides agree on financial terms.

From his perspective, neither fighter is interested in discounting what is being billed as a marquee contest. García has repeatedly said Ortiz and Ennis should be compensated at the highest level and has rejected the idea that either side should compromise for a smaller payday. He views the fight

as one of the defining matchups of 2026, provided promoters and representatives can bridge the gap.

Not everyone is convinced.

While Ortiz and Ennis are widely respected for their skill, neither currently holds a full world championship. Their resúmenes, though impressive, lack a deep collection of elite-level victories. Reports that both camps are targeting purses in the eight-figure range have fueled skepticism among fans and analysts alike.

Former world champion Tim Bradley has publicly questioned whether either fighter has earned that level of financial leverage. Strong reputations and interim recognition, he argues, do not automatically justify top-tier paydays.

Ortiz's most talked-about recent victory came against Israil Madrimov, but it failed to quiet lingering doubts. Madrimov entered the bout after dealing with health issues, and Ortiz struggled to fully control the fight. The win went on the record, yet questions remained afterward.

For Ennis, alternatives appear limited. Without Ortiz across the ring, there is no clear opponent offering the same level of intrigue or commercial appeal.

So the stalemate continues. All parties say they want the fight. All insist the price must reflect its importance. Until someone gives ground, the bout remains stuck in place—highly appealing in theory, but still unrealized in practice.

— With reporting by Eddy Pronishev

CALENDAR from page 4

On Mission Street, join a "Cafecito" coffee tour and experience the city's local community. Capture an exploratory walking experience that includes coffee culture and the local origins of the Mission District.

The tour will follow stories of the neighborhood and its gastronomy. Participants have the opportunity to make connections and experience a unique time of discovery.

Participants visit several Latino-owned cafes, experience coffee while under-

standing its cultural impact and the brewing process.

The next available tour will take place on January 24, from 10 a.m. to 12 p.m. The group will meet at Café de Olla, 3388 19th Street, in San Francisco's Mission District. The tour takes place on the first and third Saturday of each month. For more information: <https://www.eventbrite.com/e/mission-street-cafecito-coffee-tour-tickets-1442587922309?aff=ebdssbdestsearch>

[eventbrite.com/e/mission-street-cafecito-coffee-tour-tickets-1442587922309?aff=ebdssbdestsearch](https://www.eventbrite.com/e/mission-street-cafecito-coffee-tour-tickets-1442587922309?aff=ebdssbdestsearch)

Advertise your business in *El Reportero* and help build a free press.
Call us at 415-648-3711

CONNY PRADO



PREPARACIÓN DE IMPUESTOS INCOME TAX

MATRIMONIOS/BODAS PRIVATE & CONFIDENCIAL MATRIMONIES

3462 Mission St. SF 415-94110 - 415-826-1530

ALWAYS FRESH & TASTY
ALL OF OUR MEXICAN DISCHES AND SALSAS ARE MADE FROM SCRATCH EVERY DAY

MEXICAN FOOD

Follow us @

www.sfpanchovilla.comPanchito Taqueria
365 "B" Street, San Mateo
(650) 343-4123El Toro Taqueria
598 Valencia Street SF
(415) 431-3351Panchito Taqueria
3071 16th Street
@Valencia St. SF (415) 864-8840

Hours 10:00 am - 10:00 pm

